

Beschlussvorlage

zu Punkt 4. für die öffentliche Sitzung des Finanzausschusses (Gemeinde Bovenau) am Freitag, 30. November 2012

Beratung und Beschlussfassung über die Gewährung von Zuschüssen an Vereine und Verbände im Jahr 2013

1. Darstellung des Sachverhaltes:

Die Gemeindevertretung hat in ihrer Sitzung am 01.06.2010 auf Vorschlag des Finanzausschusses beschlossen, die Bezuschussung für Vereine und Verbände auf ein Antragsverfahren umzustellen. Die Anträge sind bis zum 30.09. des Vorjahres schriftlich zu stellen. Dem Finanzausschuss wurde die Kompetenz übertragen, über die Gewährung der Zuschüsse, für die im Haushalt ein jährliches Budget zur Verfügung gestellt wird, zu entscheiden. Bis zum 30.09.2012 sind 2 Anträge eingegangen. (siehe Anlage)

2. Finanzielle Auswirkungen:

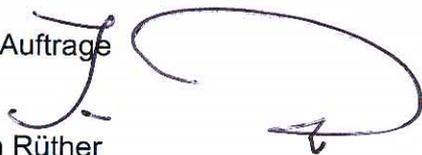
Den beantragten Zuschüssen kann nicht in voller Höhe entsprochen werden. Es wird vorgeschlagen, dem SV Grün-Weiß Bovenau e.V. einen Zuschuss i.H.v. 3.400 € und dem Sportschützenverein Bovenau v. 1962 e.V. einen Zuschuss i.H.v. 1.500 € zu gewähren.

3. Beschlussvorschlag:

Der Finanzausschuss beschließt, dem SV Grün-Weiß Bovenau e.V. einen Zuschuss i.H.v. 3.400 € und dem Sportschützenverein Bovenau v. 1962 e.V. einen Zuschuss i.H.v. 1.500 € für das Jahr 2013 zu gewähren.

Im Auftrage

Jan Rüter





SV Grün-Weiß Bovenau von 1970 e.V.

Sportverein Grün-Weiß Bovenau e.V. ♦ Petra Krambeck ♦

Gemeinde Bovenau
zu Händen
Jürgen Liebsch

Bovenau, den 28/09/2012

**Antrag an die Gemeinde Bovenau auf Vereinsförderung
für das Jahr 2013 - SV Grün-Weiß Bovenau e.V.**

Lieber Jürgen,
wünschgemäß übermitteln wir Dir hiermit unseren Bedarf an Vereinsförderung für das Kalenderjahr 2013 mit der Bitte um Berücksichtigung in der Haushaltsplanung der Gemeinde.

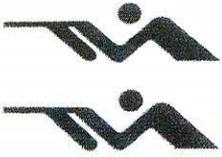
<u>Aktionen / Anschaffungen</u>	<u>Förderbedarf</u>	<u>Gesamtkosten</u>
Fahrt in den Heidepark (1 Tag)	300,00 €	1.500,00 €
Jugendfahrt II (3 Tage)	600,00 €	2.500,00 €
Fußballcamp in den Ferien	500,00 €	2.000,00 €
Jugendfahrt der Jungs-Fußballsparte B + C Jugend zusammen mit dem SSV Bredenbek + Fußballjugendsportfest für alle Fußballjugenden	500,00 €	noch nicht bekannt
Kosten für die Anschaffung eines Rasenmähers + nachträglicher Zuschuß für die Sanierung des Containerdachs (5.000,00 € + 1.500 €)	1.500,00 €	6.500,00 €
Bisheriger gesamter Förderbedarf für 2013	3.400,00 €	

Wie auch in den Vorjahren gilt, dieser Antrag ist nur eine Momentaufnahme.
Von den tatsächlichen Kosten oder Anschaffungen kann er noch um Einiges abweichen.
So haben wir in diesem Jahr z.B. gar keinen leiseren Rasensprenger angeschafft, da wir auf eine Rasensprenganlage ausgewichen sind, die wir ausleihen konnten.

Vielen Dank.

Mit freundlichen Grüßen

Petra Krambeck



Sportschützenverein Bovenau von 1962 e.V.

Bovenau, 28.09.2012

Bürgermeister der Gemeinde Bovenau
Herr Jürgen Liebsch
Achter Hoff 1
24796 Bovenau

1. Vorsitzender

Peter Michalski
Ahornallee 12
24796 Bovenau

☎ 04334-500

E-Mail:
apmichalski@online.de
www.ssv-bovenau.de

Bankverbindung:
BLZ: 214 636 03
Konto: 3606481

Sehr geehrter Herr Bürgermeister,
hallo Jürgen

zum Termin 30. September 2012 hier unser Antrag auf Vereinsförderung für das Jahr 2013.

Wir beabsichtigen unsere elektronische KK-Schießanlage um einen Stand zu erweitern, so dass sie den Wettkampfbedingungen des DSB / NDSB entspricht und diese dann auch bei uns ausgetragen werden können. Gemäß dem Angebot der Fa. Allermann (s. Anlage) sind Aufwendungen in Höhe von 2.975,00 € erforderlich. Hier würden wir uns über einen Zuschuss seitens der Gemeinde freuen.

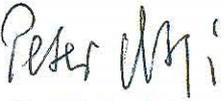
Für den Unterhalt / Betrieb des Schützenheimes / Schießstandes bitten wir wieder um Bereitstellung von **2000,00 €**. Die laufenden Kosten gem. HÜL Amt Eiderkanal von 10/2010 sind im Wesentlichen gleich geblieben.

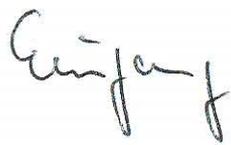
Einsparungen, wie im Haushaltsjahr 2012 (Wegfall der Kosten für Heizung, rund 1.000,00€), werden wir im kommenden Jahr nicht erreichen, da das gespendete Heizöl voraussichtlich für die Heizsaison 2012/13 nicht mehr ausreicht.

Bauunterhaltungsmaßnahmen stehen z.Zt. akut nicht an. Für Kleinarbeiten (Ausbesserung des Schall- und Sichtschutzes) bitten wir um Bereitstellung von **200,00€**.

Undichtigkeiten im Dach des Schießstandbereiches führten im Frühjahr d.J. zu Wassereintrich am Luftgewehrstand in größerem Umfang. Dank unseres Mitglieds Werner Paustian (Dachdeckermeister mit eigenem Betrieb) konnten wir in Eigenleistung eine Dachreinigung vornehmen und Abhilfe schaffen. Vorsorglich weisen wir daraufhin, dass das Dach in absehbarer Zeit einer Erneuerung bedarf. Wir beobachten die Situation und werden uns im Bedarfsfall zur Abstimmung zwingend notwendiger Maßnahmen rechtzeitig melden.

Mit freundlichen Grüßen


Peter Michalski

 26-09-12
J. Liebsch

Schieß-Sport-Center Allermann

Waffen – Munition – Schießsportausrüstung – Bogensport



Heinrich Allermann GmbH, Postfach 11 10, 28866 Ottersberg

SSV Bovenau e.V.

Meinert Holst

Im Winkel 13

24796 Bovenau

Schieß-Sport-Center Allermann

Heinrich Allermann GmbH

Alter Weg 61

D - 28870 Ottersberg

Tel. 0049 (0) 42 05 / 39 400

Fax 0049 (0) 42 05 / 39 40 39

info@allermann.de

www.allermann.de

20. September 2012

Angebot Elektronische Anlage

Sehr geehrter Herr Holst,

vielen Dank für Ihr Interesse an den elektronischen Scheiben-Anlagen DISAG OpticScore für Kleinkaliber-Gewehr 50m.

Elektronische Scheibe DISAG Typ Optic Score

- Die Anlage kann Distanzen 10m für LG / LP und unter Verwendung von optionalem Zubehör auch für 15m Zimmerstutzen bzw. KK50m eingesetzt werden.
- Optic Score bestehend aus:
 - elektronischer Scheibe (=Rahmen mit Kabel und Software)
 - Mini PC mit Handtaster
 - Gestell zur Aufnahme des Meßrahmens
 - Vorsatzrahmen (Schutz des Messrahmens) inklusiv (nicht für KK-Beschuß, optional erhältlich)
 - Software bestehend aus:
 - Programmen für 10-Wettbewerbe und KK 50m-Gewehr der sportlichen Wettkampfklassen.
 - 20, 30, 40 oder 60-Schuß-Programmen mit WK-Zeiten.
 - Unbegrenzte Schusszahl für Trainingsbetrieb
 - Ligamodus 30 und 40 Schuß
 - Editor für die eigene Bearbeitung und Preisschießsoftware optional erhältlich
- Nutzung mit vorhandenem PC als Einzelanlage möglich.
- Im Rahmen eines Netzwerkes liefert der Hersteller die „Optic Score“ (derzeit) nur mit „eigenem“ Mini-Computer, dem SIZ, aus. Anschlussmöglichkeiten hierbei über USB oder RSS 232-Schnittstelle.

Sollten Sie eigene PC's für den Schützenstand verwenden, werden je Stand € 55,00 für die Softwarelizenz in Rechnung gestellt. Die Fa. DISAG kann jedoch keine Garantie/Gewährleistung auf die Funktion Ihrer PC's in Verbindung mit der Serversoftware übernehmen.

Entsprechend Ihrer Anfrage benötigen Sie zur Erweiterung Ihrer Anlage:

Pos.	Stck.	Bezeichnung	Einzelpreis	Summe €
		Kleinkaliberstand		
1		Messrahmen DISAG OpticScore für 50m KK-Gewehr einschl. Netzadapter		1.779,00
1		Beschussblende KK-Gewehr		148,00
1		Verbindungskabel vom Messrahmen zum SIZ 65m, für den Außenbereich geeignet		145,00
1		DISAG Schützeninformationszentrum V3 (SIZ) inklusive Handtaster und Bedienungs-Software <i>kostenlose Updates – kein Wartungsvertrag notwendig</i>		539,00
1		Flex-Software zur Durchführung von Preisschießen		49,00
1		TFT-Monitor 17"		130,00
1		Aufnahme für Messrahmen und Beschusssicherung, U- Profil aus Aluminium		185,00
		Gesamtsumme, inkl. Gesetzlicher Mehrwertsteuer		€ 2.975,00

Nebenkosten:

Folgende Nebenkosten können anfallen:

Vorbereitung, Auslieferung, Frachtkosten je nach Lieferumfang ca. € 50,00

Lieferung Software:

Im Lieferumfang einer kompletten, wettkampftauglichen Anlage ist immer die Server-Software zur Wettkampfsteuerung enthalten. Ebenfalls werden alle SIZ's mit der Darstellungssoftware für den Schützenmonitor ausgeliefert. *kostenlose Updates – kein Wartungsvertrag notwendig!!*

Behördliche Genehmigung:

Das Umrüsten Ihrer Schießstätte mit elektronischen Anlagen erfordert in der Regel eine behördliche Genehmigung. Bitte nehmen Sie rechtzeitig vor der Installation Kontakt zu Ihrer Behörde oder Schießstandsachverständigen auf.

Die Preise verstehen sich **einschließlich gesetzlicher Mehrwertsteuer** und sind gültig ab Hersteller, somit zzgl. Fracht und Verpackung. Weitere Absprachen können im Rahmen der Auftragserteilung/-Bearbeitung getroffen werden.

Lieferzeiten: ca. 6 Wochen nach, nach Auftragserteilung

Das Angebot ist gültig bis zum 01.12.2012.

Mit freundlichen Grüßen
Andreas Schumacher

